



Sayreville Public Schools Vision 2030

P.O. Box 997
Sayreville, New Jersey 08871
Phone: 732-525-5200
Fax: 732-727-5769



Dr. Richard R. Labbe, Superintendent of Schools
Dr. Marilyn J. Shediack, Assistant Superintendent

Mr. Eric Glock-Molloy, Assistant Superintendent
Ms. Erin Hill, Business Administrator/Board Secretary

Revisión y vista previa de Talk Sup Semana 8

26 de octubre de 2020

Buenos días Sayreville. Espero que hayan tenido un fin de semana agradable.



Como se discutió en el correo electrónico de transmisión, la semana pasada tuvimos dos infecciones de COVID-19 reportadas. Desde entonces, me siento aliviado y complacido de informarles que no hemos recibido ningún informe que indique que alguno de los estudiantes y el personal que se determinó que estaban en contacto cercano con cualquiera de las personas ha dado positivo por el virus. Para ver la información más actualizada y precisa sobre la cantidad de miembros del



personal y estudiantes en el distrito que han informado estar infectados y / o se ha determinado que están en contacto cercano con alguien que se confirmó que está infectado, consulte el COVID 19. Paneles de control en la página Seguridad y protección de nuestro sitio web. Puede acceder a la página presionando [aquí](#). Esta semana, continuaremos con nuestros planes de expandir la instrucción en persona para los estudiantes de kindergarten y primer grado en la Fase 2b. Por lo tanto, mañana y jueves los estudiantes de la Cohorte B asistirán a su escuela para recibir instrucción en persona. Por el contrario, este martes y viernes los estudiantes de la Cohorte A participarán en la instrucción en persona.



En nuestras escuelas esta semana, nuestros estudiantes de preescolar en Project Before se divirtieron muchísimo participando en lecciones prácticas de aprendizaje y ciencia, tecnología, ingeniería y matemáticas (STEM),



incluidas las que involucran calabazas. De hecho, felicitamos a Elena Almeida de la clase de Ms. Melissa por ganar el concurso de la calabaza más linda. En la Escuela Primaria Superior Samsel (SUES), los estudiantes de la Sra. Aguiles y la Sra. Combs se lo pasaron en grande completando un Desafío de torre STEM. En la escuela primaria Arleth, los estudiantes de la clase de inglés como segundo idioma (ESL) de la Sra. Cicero continuaron haciendo grandes avances y divirtiéndose mucho mientras lo hacían. Asimismo, en la Escuela Arleth, así como en todas nuestras escuelas primarias, los estudiantes participaron en la Semana de Concienciación por la Paz, la Unidad y la Violencia.





Sayreville Public Schools Vision 2030

P.O. Box 997
Sayreville, New Jersey 08871
Phone: 732-525-5200
Fax: 732-727-5769



Dr. Richard R. Labbe, Superintendent of Schools
Dr. Marilyn J. Shediack, Assistant Superintendent

Mr. Eric Glock-Molloy, Assistant Superintendent
Ms. Erin Hill, Business Administrator/Board Secretary



En atletismo, la semana pasada el equipo de tenis femenino de la escuela secundaria Sayreville War Memorial (SWMHS) mejoró su récord a 5-4 con dos victorias muy impresionantes sobre Highland Park High School (HS) y New Brunswick HS. El estudiante de primer año Vanya Jha, quien ha ganado tres partidos consecutivos del equipo universitario, los lidera. Del mismo modo, liderado por los fenómenos de primer año Sean Wilson y



Crystal Margotta, el equipo SWMHS Girls and Boys Cross Country se desempeñó admirablemente en la Garret



Invitational Race el pasado fin de semana. En las actividades co-curriculares, la Banda de Marcha de SWMHS actuó magníficamente durante la presentación de su competencia virtual el viernes pasado por la noche. Gane o pierda, todos nuestros increíbles estudiantes atletas, músicos y artistas continuaron compitiendo ferozmente y demostrando el trabajo en equipo y la deportividad que nos enorgullece a todos de ser Bombers. Por lo tanto, les agradecemos a ellos y a sus



entrenadores por su arduo trabajo, dedicación y la manera en que representan a SWMHS y nuestra comunidad. Para ver el atletismo de la escuela secundaria y la escuela intermedia horario de esta semana presione [aquí](#). Go Bombers!



Por favor asegúrese de considerar participar en la oferta restante del taller de la Universidad para Padres de octubre: **Martes 27 de octubre de 4: 30-5: 30pm** - *Una guía para padres sobre enVision Math con Michelle DiPaolo*. Para registrarse, presione [aquí](#). Si tiene alguna pregunta sobre este o cualquier taller de la Universidad para Padres, comuníquese con Nina Obryk en

nina.obryk@sayrevillek12.net. Además, de acuerdo con nuestro Calendario del Distrito Escolar 2020-21, al que puede acceder presionando [aquí](#), recuerde que nuestras escuelas estarán **cerradas** y **no**

habrá instrucción en persona o virtual el 3 de noviembre de 2020, que es el día de las elecciones. . Del mismo modo, recuerde que nuestras escuelas estarán **cerradas** para **instrucción en persona y virtual** el **5 y 6 de noviembre** para que nuestros maestros puedan participar en los talleres de la Asociación de Educación de Nueva Jersey, el **11 de noviembre** en conmemoración del Día de los Veteranos y el **26 y 27 de noviembre** en observancia de Acción de Gracias. Además, **no habrá horario de oficina el 25 de noviembre** para que los miembros de nuestro personal puedan prepararse para el fin de semana festivo. Finalmente, tenga en cuenta que **el primer período de calificaciones para los estudiantes en los grados 6-12 terminará el 12 de noviembre** y **las boletas de calificaciones se emitirán el 19 de noviembre**.



Como fue el caso la primavera pasada, el distrito ahora puede proporcionar **comidas GRATIS** para **TODOS** los padres que deseen pedir desayuno y almuerzo para sus hijos. Por lo tanto, si desea solicitar desayunos y almuerzos empacutados en bolsas **GRATIS** todos los días, hágalo en **My School Bucks** presionando [aquí](#). Para obtener más información sobre cómo realizar pedidos a través de **My School Bucks**, [descargue la aplicación](#) y para ver los [lugares de entrega](#) y los [tiempos estimados de entrega](#), presione [aquí](#). Para solicitar **almuerzo gratis o reducido** para su hijo, presione [aquí](#).



Finalmente, si tiene preguntas adicionales, envíe un correo electrónico a Nancy Mannino nancy.mannino@sayrevillek12.net), nuestra directora de Servicios de Alimentos.

Educating Today's Learners to Be Tomorrow's Leaders



Sayreville Public Schools
Vision 2030

P.O. Box 997
Sayreville, New Jersey 08871
Phone: 732-525-5200
Fax: 732-727-5769



Dr. Richard R. Labbe, Superintendent of Schools
Dr. Marilyn J. Shediack, Assistant Superintendent

Mr. Eric Glock-Molloy, Assistant Superintendent
Ms. Erin Hill, Business Administrator/Board Secretary

Si usted o alguien que conoce desea colocar **un anuncio** en nuestra **página web** y a través de **Bomber Blasts**, debe presionar [aquí](#) y enviar una consulta a *School Revenue Partners*. Naturalmente, continuaremos con la información de las actividades de Bomber Blast y los anuncios de servicio comunitario para nuestras escuelas y la comunidad en general sin costo alguno. Asimismo, si desea anunciarse en nuestros **autobuses**, presione [aquí](#). Por último, si usted o alguien que conoce desea **arrendar nuestras instalaciones**, comuníquese con Deborah DeVico en deborah.devico@sayrevillek12.net.

¡Que tengan una maravillosa semana!

Dr. Labbe